

J e g y z ő k ö n y v

- Készült:** Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testülete 2021. október 20-i nyílt üléséről, hangfelvételtől
- Jelen vannak:** Dr. Ludas László elnök, Kaurics Andrea képviselő
- Távol van:** Herman Pál elnökhelyettes
- Meghívottak:** Dr. Kovács Ildikó jegyző, Zsiga Karolina pénzügyi ügyintéző

Dr. Ludas László elnök köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy a képviselő-testület 2 fővel határozatképes, az ülést megnyitja.

Dr. Ludas László elnök javasolja, hogy az ülés jegyzőkönyvének hitelesítője Kaurics Andrea képviselő legyen.

Dr. Ludas László elnök szavazásra bocsátja a jegyzőkönyv hitelesítőre vonatkozó javaslatot.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal elfogadja, és a következő határozatot hozza:

13/2021. (X.20) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2021. október 20-i nyílt képviselő-testületi ülés jegyzőkönyvének hitelesítőjeként Kaurics Andreát jelöli ki.

Dr. Ludas László elnök javasolja, hogy a képviselő-testület a meghívóban szereplő napirendeket tárgyalja meg.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a napirendi javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal elfogadja, és a következő határozatot hozza:

14/2021. (X.20.) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a napirendre vonatkozó javaslatot elfogadja és a következő napirendeket tárgyalja:

- 1.) Tájékoztató Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi programjai megtartásáról, valamint a 2022. évi tervezett programjairól
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

- 2.) **Előterjesztés Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi költségvetésének módosításáról**
Előadó: Dr. Ludas László elnök
- 3.) **Beszámoló Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testületének két ülés közti tevékenységéről**
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)
- 4.) **Egyebek**

Napirendek tárgyalása:

- 1.) Tájékoztató Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi programjai megtartásáról, valamint a 2022. évi tervezett programjairól
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Kiegészítés:

Dr. Ludas László elnök:

A horvátországi kirándulást úgy hirdették meg, hogy kötelező volt a védettséget igazoló igazolvány, mivel Horvátországba úgy lehetett kimenni. Horvátországban kötelező volt a maszk használata a szállodában, a boltokban. A szállodán kívül a parton nem kellett maszkot viselni. Most még szabad rendezvényt tartani, de nem tudni, meddig vállalják be a kockázatot, hogy a rendezvényeken fertőzés történjen. Ezt az évet nem lehet olyan teljes évnek értékelni, mint egy átlagos évet. A Nagyatádi Horvát Egyesület elnökével egyeztettek, hogy mikor és hol tudják megtartani a közös rendezvényeiket. Mert az évnek ebben a részében minden héten rendezvényeket tartanak a városban, így 30-40-50 főnek nehéz helyet találni. Két hete volt egynapos kirándulásuk, majd a Márton napi báljuk lesz november közepén, és részt vesznek a táncház rendezvényen, majd megszervezik a horvát nemzetiségi napot. Egyébként a második félévben nagyon sok programjuk volt, szinte minden hónapban volt rendezvényük. A Rókus napi rendezvényt a város horvátok lakta részén tartották. Három pályázatot nyújtottak be a jövő évi rendezvényeikre. Négy napos horvátországi kirándulásra, a horvát nap megtartására, és a zágrábi adventi vásárra való utazásra. Kéri, hogy a képviselő-testület döntsön a programokról.

Kérdés, hozzászólás a napirenddel kapcsolatosan nem hangzik el.

Dr. Ludas László elnök szavazásra bocsátja Nagyatád Város Horvát Önkormányzata a 2021. évi programjai megtartásáról, valamint a 2022. évi tervezett programjairól szóló tájékoztató napirend keretében a 2021. évi programjai megtartásáról szóló határozati javaslatot.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a határozati javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

15/2021 (X. 20) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete az alábbi 2021. évi programjai megtartásával egyetért:

- 1.) November közepén Márton napi horvát bál szervezése.
- 2.) November végén a Nagyatádi Horvát Egyesülettel közösen szervezett horvát táncbál programon való részvétel.
- 3.) December közepén a Horvát Nemzetiségi Nap megtartása.

Határidő: 2021. december 31.

Felelős: Dr. Ludas László elnök

Dr. Ludas László elnök szavazásra bocsátja Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi programjai megtartásáról, valamint a 2022. évi tervezett programjairól szóló tájékoztató napirend keretében a 2022. évi programjaik támogatására beadott pályázatokkal kapcsolatos határozati javaslatot.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a határozati javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

16/2021. (X. 20) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2022. évi programjaik támogatására az alábbi NKUL pályázatok beadásával egyetért:

1. „Ismerd meg Horvátországot” program keretében, Split - Trogir - Omis és a Cetina-völgy területére való négy napos kiránduláshoz 300.000 forint támogatásra pályáztak.
2. Horvát nap rendezéséhez szükséges 300.000 forint támogatásra pályáztak.
3. Zágrábi adventi kirándulás támogatására 300.000 forint támogatásra pályáztak.

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2022-es évre benyújtandó pályázatok beadásához előírt éves egyszeri pályázati díj befizetésére 3.000.- Ft felhasználásáról dönt, melyet a 2021-es költségvetésből finanszírozza.

Határidő: 2022. december 20.

Felelős: Dr. Ludas László elnök

- 2.) Előterjesztés Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi költségvetésének módosításáról
Előadó: Dr. Ludas László elnök

Kiegészítés:

Dr. Ludas László elnök:

A közmeghallgatásos testületi ülésen erről tételesen beszámolt.

Kérdés, hozzászólás a napirenddel kapcsolatosan nem hangzik el.

Dr. Ludas László elnök szavazásra bocsátja Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi költségvetésének módosításáról szóló határozati javaslatot.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a határozati javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

17/2021. (X. 20) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi költségvetésének módosítását a következők szerint fogadja el.

Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi bevételi és kiadási előirányzatai		e Ft	
	Eredeti előirányzat	Módosítás	
I. Működési bevételek			
1. Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	2 086	2 486	
a. Központi kezelésű előirányzatok	1 986	1 986	
Általános működési	1 040	1 040	
Feladatalapú	946	946	
b. Központi költségvetési szervek		400	
c. Helyi Önkormányzatok és költségvetési szerveik	100	100	
2. Saját bevételek			
3. Működési célú költségvetési maradvány	1 313	1 313	
4. Működési bevételek összesen	3 399	3 799	
II. Felhalmozási bevételek			
<i>BEVÉTELEK ÖSSZESEN</i>	3 399	3 799	
I. Működési kiadások			
1. Személyi juttatások	200	600	
Külső személyi juttatások	200	600	
2. Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	20	20	
3. Dologi kiadások	3 119	3 119	
Készletbeszerzés	114	114	
Szolgáltatási kiadások (bérleti díjak, szakmai tev.segítő szolg., bankktg., egyéb)	2 600	2 600	
Kiküldetések	100	100	
Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (áfa, egyéb)	305	305	
4. Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülről	50	50	
5. Működési kiadások összesen	3 389	3 789	
II. Felhalmozási kiadások			
<i>KIADÁSOK ÖSSZESEN</i>	3 389	3 789	

Kiadások és bevételek egyenlege	-10	-10
III. Általános tartalék	10	10
<i>BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN</i>	3 399	3 799
<i>KIADÁSOK MINDÖSSZESEN</i>	3 399	3 799

1. Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata 2021. évi előirányzat és pénzfelhasználási tervét a következők szerint fogadja el:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzata
2021. évi előirányzat és pénzfelhasználási terve

Megnevezés	Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Augusztus	Szeptember	Október	November	December	Összesen
Bevételek													
1. Egyéb működési célú támogatások													
a. Központi kezelésű előirányzatok	520			473		520		473					1 986
b. Központi költségvetési szervek						400							400
c. Helyi önkormányzatok és költségvetési szervek									100				100
2. Saját bevétel													
3. Pénzmaradvány					30		200	200	200	300	200	183	1 313
4. Előző havi záró		520	470	470	693	473	1 173	1 373	2 046	596	246	146	
5. Bevételek összesen	520	520	470	943	723	1 393	1 373	2 046	2 346	896	446	329	3 799
Kiadások													
6. Működési kiadások													
a. Személyi juttatások				50	50				350	150			600
b. Járulékok						20							20
c. Dologi kiadások				200	200	200			1 400	500	300	319	3 119
d. Egyéb működési célú támogatások áh belülről		50											50
7. Tartalék felhasználása												10	10
8. Kiadások összesen	0	50	0	250	250	220	0	0	1 750	650	300	329	3 799
9. Egyenleg	520	470	470	693	473	1 173	1 373	2 046	596	246	146	0	

Határidő: 2021. október 20.

Felelős: Dr. Ludas László elnök

Dr. Kovács Ildikó jegyző

- 3.) Beszámoló Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testületének két ülés közti tevékenységéről
Előadó: Dr. Ludas László elnök
(Szóbeli előterjesztés.)

Dr. Ludas László elnök:

Az elnök felsorolta a két ülés közti tevékenységüket.

Kérdés, hozzászólás a napirenddel kapcsolatosan nem hangzik el.

Dr. Ludas László elnök szavazásra bocsátja a Nagyatád Város Horvát Önkormányzata Képviselő-testületének két ülés közti tevékenységéről szóló határozati javaslatot.

Dr. Ludas László elnök megállapítja, hogy a képviselő-testület a határozati javaslatot egyhangú – 2 igen – szavazattal **elfogadja**, és a következő határozatot hozza:

18/2021. (X. 20) számú határozat:

Nagyatád Város Horvát Önkormányzatának Képviselő-testülete az elnök képviselő-testület két ülés közti tevékenysége vonatkozásában az alábbi rendezvényeken való részvételtől szóló beszámolót elfogadja.

- 2021. augusztus 22.-én Szent Rókus napi búcsún vettek részt Nagyatád horvátok lakta részén a Nagyatádi Horvát Egyesülettel közösen.
- Szeptember 10-12 között háromnapos kirándulást szerveztek „Ismerd meg Horvátországot” program keretében Karlovactól a Krk szigetig, Crikvenica és környékére.
- Csáktornyai vár látogatáson vettek részt a Nagyatádi Horvát Egyesülettel közös szervezésben.
- A környező horvát önkormányzatok által szervezett programokon vettek részt.

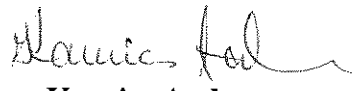
- 4.) Egyebek

Egyebek napirendi ponton belül kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Dr. Ludas László elnök megköszöni a képviselők és meghívottak részvételét, az ülést bezárja.


Dr. Ludas László
elnök




Kaurics Andrea
jegyzőkönyv hitelesítő